

自己目標・自己評価シート記述例（大学生研修）

3. この研修での自己目標と自己評価

	この研修でしたいこと	できたこと
日本語	<ul style="list-style-type: none"> <li>日本の新聞を言売めるようになりたいです。</li> <li>日本の生活の大切な漢字と言葉を勉強したいです。</li> <li>一人で日本人と言話したいです。</li> <li>自国のことをほかの人と言話したいです。</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>「まだ全部の新聞の言葉は分かりませんが、新聞のきじを言売む時、きじの基本内容がまおまお分かるようになりまけ。」</li> <li>日本にいた日時間には日本の生活でよく使った漢字に注目して、後で日時間があつた時にこの漢字を勉強しました。</li> <li>一人で日本と言話すことはできまけ、はじめきんちようしてまけ、でもあとでよろこびました。</li> <li>一回自国のことについて発表しました。はじめにメキシコ米州野里について、あとで私の町について言話まけ。</li> </ul>
体験	<ul style="list-style-type: none"> <li>日本人と日本文化について言話したいです。</li> <li>日本の伝統的な白々なかちかみを体馬食して、習いたいです。</li> <li>日本の有名なまつりを見たいです。</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>ホームステイの時に日本の家族と日本文化とメキシコ文化について言話すことができまけ。</li> <li>大阪の方に会つた日日本のかちかみを体馬食して、私はそれをよくそんけいしました。</li> <li>日時間があまりないし、このごろ日本でまつりが少ないし、まつりを見ることはできませんでけ。</li> </ul>

くに かに 帰ってから、なにをしたいですか。  
 国にリ帰、てから、二年間毎日日本語を勉強けたいです。  
 その後日本語能力試験の二級及に合格けつ、日本の大学に留学したいと考云ています。

3. この研修での自己目標と自己評価

	この研修でしたいこと	できたこと
日本語	<p>* 普通 日本人の発音は早いぞとの話を聞き取れるようになりたい。</p> <p>* また、日本語でうまく日本人のようにはしゃぐことができるようになりたい。</p> <p>* 漢字は一つづつ読めませんが、いくつもの漢字が1つに、あつちこちにあることを読んで理解したい。</p> <p>* 和は習った文法的な日本語と日本人は話しうる日本語とどう違うか知りたい。</p>	<p>日本人と話す機会があとよく話したか。その人たちは和たちは外国人がゆくり話してくれがれせん。日本人の話を聞き取れましたが、日本人は外の日本人と話す時のスピードにはなれませんでした。</p> <p>→ また、日本語で話すチャンスがあつたので、いろいろな日本語で感情もあがせるようになりたい。</p> <p>* <del>漢字</del> 町で新しい言葉もみたりはした。漢字の勉強はあつていませんでした。</p> <p>→ 書く日本語の使い方と、会話の日本語の使い方が知りたいわかつたと思ひます。</p> <p>ほかには、日本語でコンピュータやメールができるようになりたい。</p>
体験	<p>テストが先生から聞かされたことがあつたが、日本はどんな国か、そこで日本人の生活様式はどうか体験したい。</p> <p>どんなことが、どのようにしてかしてみたい(とどうなど)</p> <p>大学で勉強したいが、のを自分の目でみる</p> <p>けいさかを覚たいが、日本のあつちこちを自分で旅行したい</p>	<p>勉強にいた和風の日本の生活が、わかつたものと洋式の生活になれて、若者とか和風の生活にきつてもあつた年配の人を見たい。日本の生活がわかるようになりたいと思ひます。</p> <p>本で読んた日本のことや、文化、体験にしてみたい。日本のいかにゆくりした和風のうつくしさをかへました。</p> <p>一つづつと聞いて、自分で見たいわかつたのであつたが、です。</p> <p>一か月半とあつたをかんどうか、フロッグら4中いあつた感じ、あつたわかつたが、日本のあつちこちを自分でみると思ひます。</p>

くに かに  
 国に帰ってから、何をしたいですか。

私はスリランカで学生に日本語のクラスをします。その学生には私の友だちとあつたが、体験したいことを説明したい。

私はほろくしにしたいです。その時、会話では人にあつた日本語の使い方があつた、それをあつた、ほろくしたい。

文法や漢字があつた、日本文化と生活様式にあつた、勉強したい。